

12

今日から  
アタマつく  
自由業!

松本テマリ

TENARI MATSUMOTO

原作 喬林 知

TOMO TAKARAYASHI

12

You Are The  
Maoh From  
Today On!

Temari Matsumoto

Kadokawa  
Shoten

Original Work

Tomo Takabayashi





# CONTENTS



Chapter 65.....	7
Chapter 66.....	41
Chapter 67.....	77
Chapter 68.....	95
Chapter 69.....	113
~ ~ ~	
<b>A Beloved Person is Lost .....</b>	<b>147</b>
~ ~ ~	
Afterword.....	173

# You Are The Maoh From Today On!

12

松本 テマリ

TEMARI MATSUMOTO

Original  
Work 喬林 知

TOMO TAKABAYASHI



ASUKA COMICS DX

# CHARACTER

## The Characters



### **Yuuri (Shibuya Yuuri)**

BORN 7/29 / LEO. FIRST YEAR OF SENIOR HIGH STUDENT. WHEREVER HE IS HE'S A BASEBALL BOY... OR HE SHOULD BE BUT HE WAS PLUSHED DOWN A TOILET PREVIOUSLY AND BECAME THE 27TH MAOH. HE RECEIVED A PENDANT WITH A BLUE STONE FROM CONRAD AS A MEMENTO OF THE DECEASED SUSANNA JULIO THAT HE ALWAYS WEARS INSTEAD OF PROTECTING IT. WHEN THE MAOH WAKES UP, SOMEHOW HE GOES INTO "EMPEROR MODE" POPULAR IN HISTORICAL DRAMAS.

You Are The  
Maoh From  
Today On!



### **STORY**

#### Summary So Far

HAVING REPEATEDLY RETURNED FROM SHIN MAKOKU WHILE ON STUDY TOUR MANY TIMES, A NORMAL SENIOR HIGH SCHOOL STUDENT, I AM THE MAOH OF SHIN MAKOKU, SHIBUYA YURI. DURING MY PART-TIME SUMMER JOB AT THE BEACH, I ENDED UP ON ANOTHER STUDY TOUR... BUT, EVERYONE WAS ACTING A BIT STRANGE. THIS TIME NO ONE HAD CALLED ME, AND FURTHERMORE THE HOSTILE BIG SHIMARON HAS GOTTEN A "FORBIDDEN BOX"... I TRIED TO RETURN TO EARTH TEMPORARILY BUT WE WERE ATTACKED BY MYSTERIOUS ASSASSINS, AND GLINTER WAS STRUCK BY A POISON ARROW WHILE PROTECTING ME, AND CONRAD LOST HIS LEFT ARM... WHAT IN THE WORLD IS GOING ON?! MOREOVER, MISFORTUNES NEVER COME SINGLY, SO I SHOULD HAVE RETURNED TO EARTH BUT WHEN I WOKE UP I WAS ON ANOTHER WORLD (AND HUMAN TERRITORY). MOREOVER, SOMEHOW MURATA CAME WITH ME! WITH ALL THESE MYSTERIES, WE WENT TO MEET WITH THE LORD OF THE SELF-GOVERNED CALORIA OF SMALL SHIMARON FOR THE TIME BEING, AND BUMPED INTO THE NOSTALGIC ADELBERT THERE...?!

# Conrad

(Sir Meller Conart)



THE SECOND SON OF THE PREVIOUS MACH CHERI, AND YUURI'S GODFATHER. HIS FATHER WAS HUMAN, SO HE HAS NO MARYOKU, BUT HE'S A MASTER SWORDSMAN.

# Wolfram

(Lord Wolfram von Bielefeld)



THE PREVIOUS MACH CHERI'S THIRD SON, A PRINCE WITH HIGH PRIDE, HIS NICKNAME IS "SELFISH PRINCE". BY CHANCE HE BECAME YUURI'S FIANCÉ.

# Gwendal

(Lord Gwendal von Voltaire)



THE PREVIOUS MACH CHERI'S ELDEST SON. HE ALWAYS HAS A CREESE BETWEEN HIS BROWS. HE'S A COOL-HEADED, CYNICAL GOOD-LOOKING MAN, BUT, CONTRARY TO HIS PERSONALITY AND APPEARANCE, HIS "LOVE FOR CUTE THINGS" IS UNRIVALED. HIS HOBBY IS KNITTING.

# Gunter

(Lord Gunter von Kleist)



SHIN MAKOKU'S MOST BEAUTIFUL PURPORTED ASSISTANT TO THE KING, AND RESPONSIBLE FOR YUURI'S EDUCATION. ORIGINALLY HE'S COOL AND QUICK-WITTED, AND A MAN OF INTEGRITY, BUT WHEN IT COMES TO YUURI HE RAMPAGES AND IS A PITIFUL PERSON. WHEN HE OVERFLOWS WITH AFFECTION FOR YUURI HE LEAKS "LIQUIDS" AND HAS AN EMBARRASSING TEMPERAMENT.

# Anissina

(Lady Anissina von Karbelnikoff)

NICKNAMED "POISON LADY". SHE'S WELL-INFORMED ABOUT POISONS, AND HER FINGERS ARE DEXTROUS. SHE HAS THE MOST SELF-CONCEITED PERSONALITY ON HEAVEN OR EARTH.

# Murata Ken

NICKNAMED "MURAKEN". HE'S YUURI'S FRIEND. RIGHT NOW, FOR VARIOUS REASONS, HE HAS BLOND HAIR AND COLORED CONTACTS!



# Greta

SHE INTRODUCED HERSELF AS THE DEMON KING'S ILLEGITIMATE DAUGHTER, A LITTLE GIRL WHO APPEARED BEFORE YUURI AS AN ASSASSIN. NOW SHE'S YUURI'S ADOPTED DAUGHTER.





**Chapter 65**



YOU THINK  
YOU CAN  
SAY WHAT  
YOU WANT?

JUST  
BECAUSE  
YOU WORK  
FOR A  
KING

BASTARD...

PLEASE  
STOP.





HEEH

THIS IS...

WHAT IS  
THE MEANING  
OF THIS,  
LADY GILBIT?

-NO

SO IT  
WASN'T  
A MASKED  
MAN BUT A  
MASKED  
WOMAN?

YOU'RE  
NOT  
NORMAN  
GILBIT!

WHO IN THE  
WORLD  
ARE YOU?!



THAT...

I CAME  
UNDER ORDERS  
FROM LORD  
SARALEGI,  
KING OF SMALL  
SHIMARON!

LADY...





FLYNN GILBIT,  
MARRIED TO  
NORMAN IN THE  
SPRING SIX  
YEARS AGO.

THE  
COUNTRY  
OF SHIMARON  
KNOWS  
ME AS

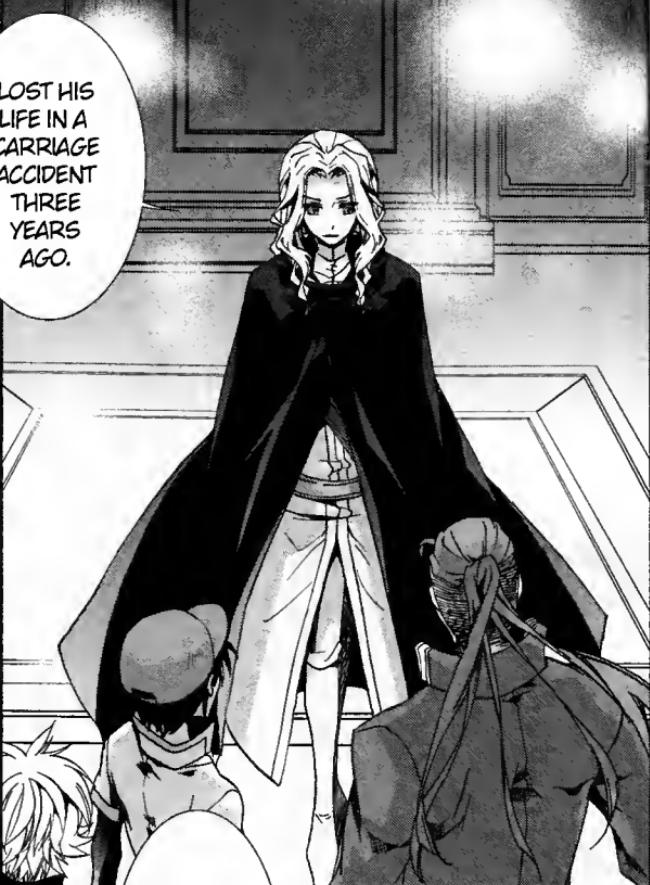


BUT...

NORMAN



LOST HIS  
LIFE IN A  
CARRIAGE  
ACCIDENT  
THREE  
YEARS  
AGO.



HE DIED...?!



SO I  
THOUGHT  
WE WOULD  
LOOK FOR A  
BLOOD  
RELATIVE TO  
BE THE  
HEIR.  
BUT ADOPTION  
BY THE HEAD  
OF THE FAMILY  
AFTER DEATH  
IS FORBIDDEN BY  
SHIMARON'S  
LAWS.



A WOMAN IS  
NOT ALLOWED  
TO BE THE  
SUCCESSOR,  
EITHER.

SO...

WE HADN'T  
BEEN GIFTED  
WITH CHILDREN  
YET.



THIS IS THE CONCLUSION I CAME TO.



I'LL PUT ASIDE THE MATTER OF THE HEAD OF THE FAMILY'S DEATH FOR NOW.



EVEN THOUGH SHE SUCCESSFULLY FOOLED THEM FOR THREE YEARS. HE'S A DISGUSTING MAN.



...A WOMAN'S SHALLOW WIT.







I'VE RECEIVED INFORMATION THAT YOU'RE USING THAT POISON TO MANIPULATE SOMEONE.

I SHOULD BE ASKING THAT, LADY.



THE ACTUAL PRODUCT IS ONLY STORED IN THIS MANSION.

THE WINCOTT FAMILY HAS DRIFTED WEST AND NOW RESIDES IN SHIN MAKOKU.

YES.



WHO?

HOH



IF A  
REASONABLE  
DEAL WAS  
OFFERED I'D  
HAND IT  
OVER AT  
ANY TIME.



NIGEL  
WEIZ  
MAXINE.



...EVEN  
TO YOU,  
OF  
COURSE.



LORD  
SARALEGI  
IS ALWAYS  
WORRIED.



WILL IT BE  
TAKEN FROM  
HERE? WILL  
SOMEONE  
SELL IT?

THEN YOU  
HANDED  
IT OVER  
TO SOME-  
ONE?

I WON'T  
TELL.

THAT'S  
WHY  
I WON'T  
TELL YOU.

AS A SUZERAIN  
STATE IT'S YOUR  
DUTY TO  
ANSWER  
TO US IF  
WE ASK YOU  
A QUESTION!

THIS LAND  
IS SHIMA-  
RON'S  
TERRITORY!

RAGE

THE KING IS  
ADVOCATING  
THE OUT-  
BREAK  
OF A WAR.







STOP!



TELL ME  
WHO YOU  
GAVE THE  
POISON TO.



FIGHTEN



UNTIE  
HER!  
YOU'LL  
KILL  
HER!!

WHAT IS  
THIS  
STRING?

SHI-  
BUYA

DAMNIT!!



YOU,  
SAVE  
HER!

THE  
GIRL...



ADELBERT!



...I KNEW IT,  
IT'S YOU?







...TAKE



BADU

A  
LOOK

AT . . . THAT . . .







AND HURT  
GOOD  
PEOPLE...

YOU PLAY  
WITH DEADLY  
POISON

...YUURI.



SHINE





WHO IS  
RECOVERING  
EMOTIONALLY  
IN BLOOD!

SHAME ON  
YOU FOR  
DYEING AN  
APRON-CLAD  
FIGURE

THE SMILING  
FACE OF A  
YOUNG LADY  
GALLANTLY  
WORKING

...WHA...

I WILL  
KILL  
YOU!



UNAAAAH!



# Kyou kara Ma no Tsuku Jiyuugyou!

## Chapter 65

HAS BEEN  
BRUGHT TO YOU BY:

**ONADORU EUPHORIA**

([WWW.SAKURACITIES.COM/YAOIGAMES/INDEX.PHP](http://WWW.SAKURACITIES.COM/YAOIGAMES/INDEX.PHP))

+

**CHIBI CHIBI**

([WWW.CHIBI-FANSLIB.COM](http://WWW.CHIBI-FANSLIB.COM))

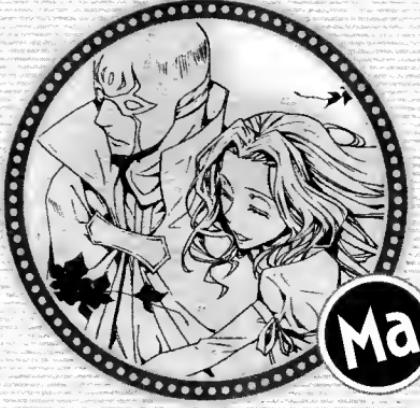
TRANSLATOR: EMERYL  
RAWS: BLEEDINGCARNATION  
CLEANER & TYPESETTER: LORI





**Chapter 66**

You Are  
The Maoh From  
Today On!



Ma



WHAT  
IS  
THIS?!

YAH!

W  
H  
O  
O  
O  
O  
O  
O  
O  
S  
H

S  
A  
K  
E







A  
BLACK  
TEA  
DEMON?!

SH















YES, I

WAS HIT  
BY AN  
ARROW  
BEFORE...



...E  
SNOW  
RABBIT  
ON



ME?

HEY!

GLINTER'S  
CROTCH  
MELTED.



WHAT  
HAPPENED  
TO ME?



CALM  
DOWN  
A BIT.

AAH, MY FACE  
IS BEAUTIFUL  
IN DEATH.  
I WANTED  
HIS MAJESTY  
TO SEE...

...CAN'T WE  
MAKE HIM  
BE SILENT?

AH, COULD IT BE  
THAT YOU'RE  
JEALOUS THAT  
I'LL BE CONNECTED  
TO HIS MAJESTY IN  
THE NEXT WORLD  
SO YOU'RE PLOTTING  
TO HINDER ME?!

HE  
WON'T  
BE QUIET  
UNTIL HE  
DIES.

KEEE,  
HOW  
CRUEL,  
GWENDAL!

IF YOU  
CARELESSLY  
HANDLE THE SOUL  
OF SOMEONE  
WHO JUST DIED  
YOU KNOW IT WILL  
BECOME IMPO-  
SSIBLE FOR  
THEM TO BE  
BORN AGAIN!

I'M  
AFRAID  
TO  
SAY.

YOU'RE  
NOT  
DEAD  
YET!!!!

YOUR BODY  
IS IN A STATE  
OF SUSPENDED  
ANIMATION  
IN ORDER  
TO PRESERVE  
YOUR LIFE.

I'M NOT  
DEAD YET.

NO.

SEPARATED  
MY ETHE-  
REAL...  
VESSEL?

WE SEPA-  
RATED YOUR  
ETHEREAL ESSENCE  
SO YOU WOULDN'T  
MISS OUT AND  
PUT IT IN A  
PROPER VESSEL.

IN SHORT



RAGYAOAAAHH!

AND OVER  
THERE IS THE  
SLEEPING  
SNOW GUNTER.

HOW IS IT?  
CHRYSAN-  
THEMUM  
GUNTER.

AAAH...  
MY BODY...

IT'S FINE.  
YOU'VE  
JUST BEEN  
SLIGHTLY  
IMMERSED  
IN ICE.

IN THE END  
YOU ENDED  
UP LIKE  
THIS...

I WON'T LET  
YOU SAY  
"THIS"!

FOR  
EXAMPLE

THE  
CHRYSAN-  
THELUM  
IS A GREAT  
THE DIFFICULT, MASTER-  
GRACEFUL  
MOVEMENTS  
OF THE LIVING  
BODY.



WHAT?  
IT CAN  
FLY IN  
THE SKY?!

WITHOUT DOING ANY-  
THING, IT'S HAIR WILL  
GROW, IT CAN FIRE  
RED DEATH BEAMS FROM  
BOTH EYES, AND EVEN  
MORE IT CAN LEVITATE.



FIRST OF ALL, BE THANKFUL FOR YOUR GOOD FORTUNE, LORD VON KLEIST.

IT'S GOOD THAT WE WERE ABLE TO DIVIDE AND PROTECT CHRYSANTHEMUM AND SNOW GLIN 'SOMEHOW.

...IT'S TOUCHY.

...IT'S TOUCHY, ISN'T IT?

ONLY THOSE OF WINCOTT BLOOD CAN MANIPULATE A BODY INFECTED BY THE POISON.

IT'S A RIDICULOUS AND WONDERFUL POISON.

NORMALLY, A PERSON GRIPPED BY THE WINCOTT POISON ISN'T ALLOWED ANYTHING LIKE A DIGNIFIED DEATH.

THAT'S A DIFFERENT WAY TO VIEW IT...

DOES THE... TERRIBLE WINCOTT POISON TURN THE BODY TO ASHES

AFTER DEATH AND DISPERSE AND BURY THE ASHES?



TO BE SURE, WE HAVE GUARDS WITH ALL MEMBERS OF THE VON WINCOTT FAMILY.

















MURA...  
ROBINSON  
JUST MADE  
THAT UP  
RANDOMLY.

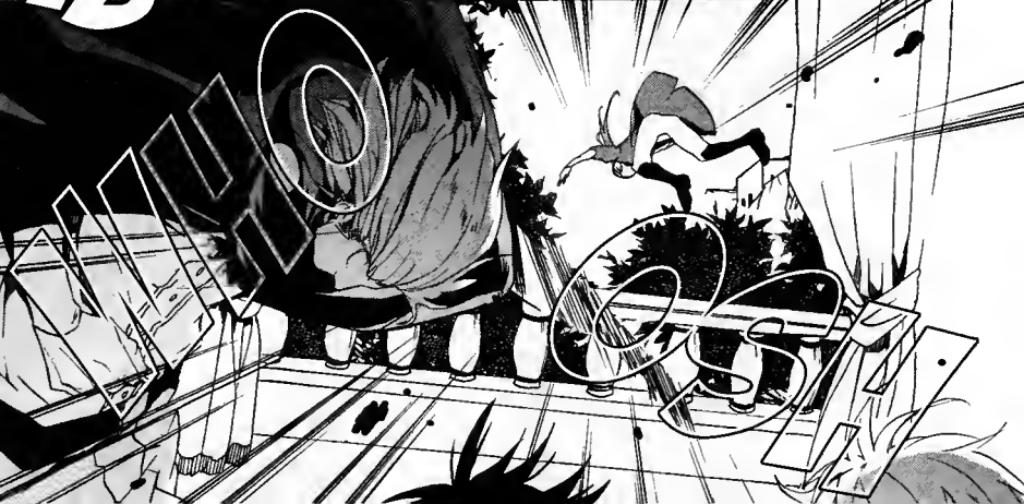
NO  
WAY!







YOU'RE  
NOT A  
SOLDIER.



BECUSE  
HE DEFI-  
NITELY  
WON'T DIE.

CAAAA

AAAAAAH  
2 2 2

YOU...  
THAT...  
HOW MANY  
STORIES  
IS IT?

IT  
DOESN'T  
MATTER.





THINGS  
LIKE THAT

SHOULDN'T  
BE ON THIS  
WORLD.



ARE YOU  
GUYS THE...



...SAME  
ONES  
FROM  
BEFORE?

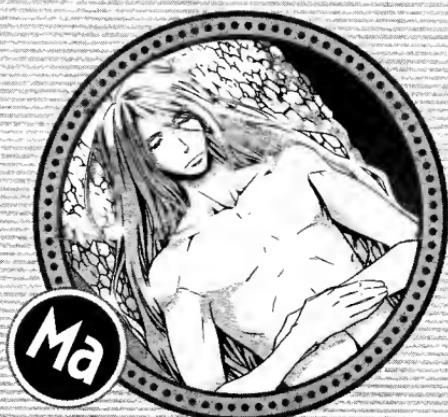


I WON'T ALLOW THOSE.... WEAPONS!



40000H!





# Kyou kara Ma no Tsuku Jiyuugyou!

## Chapter 66

HAS BEEN  
BRUGHT TO YOU BY:

**ONADORU EUPHORIA**

([WWW.SAKURACITIES.COM/YAOIGAMES/INDEX.PHP](http://WWW.SAKURACITIES.COM/YAOIGAMES/INDEX.PHP))

+

**CHIBI CHIBI**

([WWW.CHIBI-FANSLIB.COM](http://WWW.CHIBI-FANSLIB.COM))

TRANSLATOR: EMERYL  
RAWS: BLEEDINGCARNATION  
CLEANER & TYPESETTER: LORI















PASSED  
OVER US



PREPARE  
ROOMS.

HOWEVER,  
THEY WILL BE  
SEPARATE,  
AND GUARDED.  
I'M SORRY.

WHAT DO  
YOU PLAN  
ON DOING?

WE TREAT  
GUESTS  
HOSPITABLY.  
ESPECIALLY  
GUESTS WITH  
BLACK HAIR  
AND EYES.

YOU  
CAN'T  
MAKE HIM  
DO EVIL  
DEEDS.





OR DO YOU  
WANT THE  
WORLD?

WHY

CAN'T  
I GO?!

YOUR PREVIOUS  
REPORT WAS  
ALSO TAKEN  
INTO ACCOUNT  
AND PEOPLE WERE  
ALSO SENT TO  
SHIMARON.

A SEARCH  
PARTY WAS  
ALREADY  
FORMED.



HOWEVER...

SO...

NORMALLY,  
I'D LIKE TO  
GO MYSELF.

SO  
I'LL...

YOU'LL GO  
AND I SHOULD  
TRANSFER  
THE RIGHT TO  
COMMAND THE  
SEARCH  
PARTY  
TO YOU?







YES, THE  
IMPERIAL  
HEADQUARTERS  
IS PACKED  
WITH CHRYSAN-  
THELIUMS.

IN THE  
FOUR OF  
A ROW...

IF YOU'RE  
HERE FOR  
GUNTER,  
HE'S WITH  
MY BIG  
BROTHER.

AH, YOUR  
EXCELLENCY.

GISELA

SNOW GYLIN  
IS BEING  
ATTENDED TO  
CONSTANTLY  
BY LADY  
ANISSINA.

IT DOESN'T  
SEEM LIKE HE  
NEEDS ANY  
NURSING...

SO I WILL BE  
TAKING A  
LONG HOLIDAY.

AFTER WE'VE BEEN  
THROUGH SO MUCH,  
I'M TRAVELING WITH  
MY FATHER'S  
SUBORDINATES  
ON A PLEASURE  
TRIP TO THE HOT  
SPRINGS.

EH?



YES. I...

WILL  
DEFINITELY  
GET BACK  
YUURI!





# Kyou kara Ma no Tsuku Jiyuugyou!

## Chapter 67

HAS BEEN  
BRIGHT TO YOU BY:

**ONADORU EUPHORIA**

([WWW.SAKURACITIES.COM/YAOIGAMES/INDEX.PHP](http://WWW.SAKURACITIES.COM/YAOIGAMES/INDEX.PHP))

+

**CHIBI CHIBI**

([WWW.CHIBI-FANSUB.COM](http://WWW.CHIBI-FANSUB.COM))

TRANSLATOR: EMERYL

RAWS: BLEEDINGCARNATION

CLEANER & TYPESETTER: LORI





**Chapter 68**



TO  
MANIPULATE  
THE "KEY" TO  
THE STUBBORN  
AND TOUGH  
BOX.



MANIPULATE...  
THE KEY?







COUGH  
COUGH

THERE WILL ALWAYS  
BE PEOPLE WITH  
MALICIOUS INTENT THAT  
YOU MUST TAKE  
CARE NOT TO  
BE DECEIVED BY...

BUT

HE'S NOT  
HERE ANY-  
MORE...

clic clac clic clac

I WON'T  
FORGIVE YOU  
IF YOU  
HURT HIM.



OR YOU.  
SO THAT'S  
YOUR TRUE  
EYE COLOR.





WHO ARE  
YOU?



THERE'S  
NO SIGNS  
OF BAR-  
BARISM.

SO, ANY REQUESTS?

ANYTHING IS FINE.

I WANT TO HIDE MY EYE COLOR.

I SEE.

YOU'RE EXCELLENT  
TO BE ABLE  
TO PENE-  
TRATE THIS  
PLACE.

I HAVE A SPARE  
PAIR OF COLO-  
RED CONTACTS  
FOR HIS  
MAJESTY  
TO USE BUT...

A FAITHFUL  
SERVANT OF  
THE MAOH.



IS BLACK  
YOUR  
NATURAL  
COLOR?



IT'S THE  
SAME AS  
YULURI'S.

MY  
HAIR  
COLOR,  
TOO.



HU



...BOTH  
ARE  
BLACK.



YOU DON'T  
HAVE TO  
BELIEVE ME.

NO WAY...

I HAVEN'T  
HEARD THAT  
IN ABOUT  
FOUR  
THOUSAND  
YEARS.



0











❖ Chapter 68 END ❖





# Kyou kara Ma no Tsuku Jiyuugyou!

## Chapter 68

HAS BEEN  
BRUGHT TO YOU BY:

**ONADORU EUPHORIA**

([WWW.SAKURACITIES.COM/YAOIGAMES/INDEX.PHP](http://WWW.SAKURACITIES.COM/YAOIGAMES/INDEX.PHP))

+

**CHIBI CHIBI**

([WWW.CHIBI-FANSLIB.COM](http://WWW.CHIBI-FANSLIB.COM))

TRANSLATOR: EMERYL  
RAWS: BLEEDINGCARNATION  
CLEANER & TYPESETTER: LORI



WHENEVER  
HE WALKS  
THROUGH A  
CROWDED  
STREET, HE  
ALWAYS  
THINKS OF  
HIM.



From the Beans collection "Kyou Kara Maou!?"

## "You Lost an Important Person"\*

T/N: In the past, this short story's title was translated as: Losing one's most important person, but I prefer to stick to the more literal translation, since it's also what the fortune teller says to Conrad.



T/N: Yuri went to a fortune teller to find out whether he was going to play in the big game, and the fortune teller told him, "Yes, something really good is going to happen to you", but in the end not only did he not play, but he had to go to the hospital.

MY MOM USED TO TALK ABOUT GHOSTS, YOU KNOW?

IT MIGHT BE A LITTLE DIFFERENT FROM FORTUNE TELLING BUT,

DOES YOUR MAJESTY BELIEVE IN DIVINATION?

T/N: This was taken terribly out of context and parts of have lost its meaning. In the original story, Yuri talked about his mom's advices for "crossing a tunnel" because ghosts usually appear there (according to Japanese legend) so "as soon as you see them" should really be "as soon as you enter a tunnel", but they seem to have changed it.

NOT ONLY DO I NOT BELIEVE IN IT, I HATE IT!

FORTUNE TELLING?

HAHAHA.

Because what happened at that time with the game...

MY MOM SAYS THAT YOU HAVE TO MAKE A VERY ANGRY, BITTER FACE, AS SOON AS YOU SEE THEM.

CAN YOU BELIEVE THAT? THESE ARE ALL STORIES ABOUT GHOSTS.

BECAUSE THEY SUDDENLY CHANGE THEIR EXPRESSION.

THEY'RE AFRAID OF SMILING CHILDREN AND WOMEN,

DON'T CALL  
ME MAJESTY!  
ALSO, I DON'T  
KNOW...

WHAT  
ABOUT YOUR  
MAJESTY? DO  
YOU BELIEVE  
IN THOSE  
STORIES?

EVEN A  
SLIGHTLY  
STRONG  
ORACLE IS  
A THREAT.

BUT IT'S  
NOT A CRIME  
TO BE AN AMA-  
TEUR FORTUNE  
TELLER THAT  
TELLS VAGUE  
DIVINATIONS.

RECENTLY  
THERE HAS BEEN  
AN INCREASE IN  
THE AMOUNT OF  
BELIEVERS  
AROUND HERE.

AND  
NOW, RATHER  
THAN FORTUNE  
TELLING, IT'S  
CLOSER TO  
BEING A CULT.

THAT'S  
....

WHAT'S  
GOING ON  
OVER THERE?  
WHY'S EVERY-  
ONE LINING  
UP TO SEE  
THE FORTUNE

LONG  
TIME  
NO SEE,  
YOUR  
EXCEL-  
LENCY,  
IS IT AN  
INSPEC-  
TION?

NO, JUST  
PASSING  
BY BUT...

THUMP



I WILL GO PERSONALLY TO SEE THIS.

IF SHE WERE TO SPEAK 'SHINOLI'S WORDS, EVEN THE SMALLEST THING COULD SHAKE THE COUNTRY TO ITS VERY FOUNDATION.



THIS HAS TO BE INSPECTED.

SOMETHING THAT HAPPENED IN YOUR PAST, GREATLY IMPACTS YOUR FUTURE.

HMM....

IT'S BEST  
IF I DON'T  
HEAR THIS,  
OKAY?

RUSTIE

HE'S  
WORRIED  
ABOUT  
ME...

IN THE  
PAST, YOU LOST  
AN IMPORTANT  
PERSON, DIDN'T  
YOU? BECAUSE OF  
THAT, EVEN NOW  
YOU'RE STILL  
AFRAID.

THIS FACT  
AND THE SADNESS  
YOU FEEL ARE  
HOLDING YOU BACK  
FROM TAKING THAT  
ONE IMPORTANT  
STEP FORWARD,  
RIGHT?

YOU...

HEH

THESE  
WORDS  
CAN  
APPLY TO  
ANYONE.

YOU MUSTN'T  
GET STUCK IN  
THE PAST.

OTHERWISE  
AS LONG AS YOU  
CONTINUE TO LONG  
FOR THEM, THE SOUL  
OF THE PERSON YOU  
LOST CAN'T START  
A NEW LIFE.



THAT PERSON  
TOO, WANTS  
YOU TO BE  
HAPPY.



NO MATTER  
WHAT, YOU CAN'T  
CONTINUE TO  
HOLD ONTO THAT  
PERSON, BLAM-  
ING YOURSELF...



THAT...

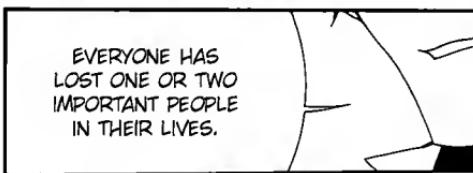


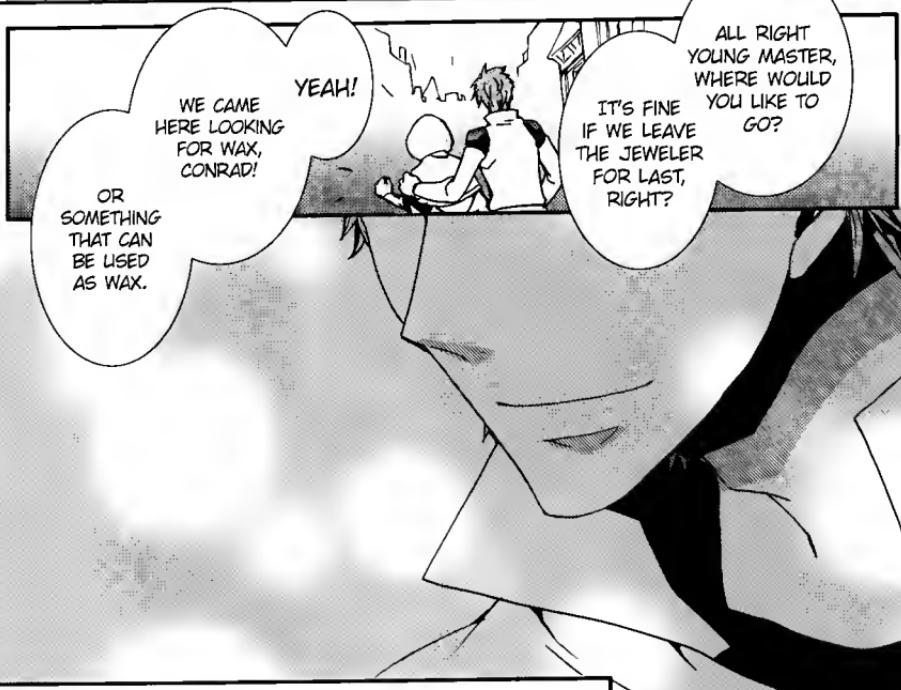
YOUNG  
MASTER.



TELL  
THAT  
TO  
ADAL-  
BERT.







THAT'S  
RIGHT...\*

HE  
HAD  
INDEED,

LOST  
AN IM-  
PORTANT  
PERSON.

END • of You lost an important person •

T/N: Notice how Conrad is wearing different clothes. In the original short story the first line is repeated one more time here: "Whenever he walks through a crowded street, he always thinks of him." Which means that Conrad is thinking about Yuuri (about this particular trip, because the streets were crowded -you really can't see it in the manga, but it says so in the short story). The one he has lost is Yuuri (because he isn't by his side anymore). So even though many may think that this story is about Julia, the 'hint' in that first box lets you know it's Yuuri.



# Kyou kara Ma no Tsuku Jiyuugyou!

## Chapter 69.5

HAS BEEN  
BROUGHT TO YOU BY:

**ONADORU EUPHORIA**

([WWW.SAKURACITIES.COM/YAOIGAMES/INDEX.PHP](http://WWW.SAKURACITIES.COM/YAOIGAMES/INDEX.PHP))

+

**CHIBI CHIBI**

([WWW.CHIBI-FANSUB.COM](http://WWW.CHIBI-FANSUB.COM))

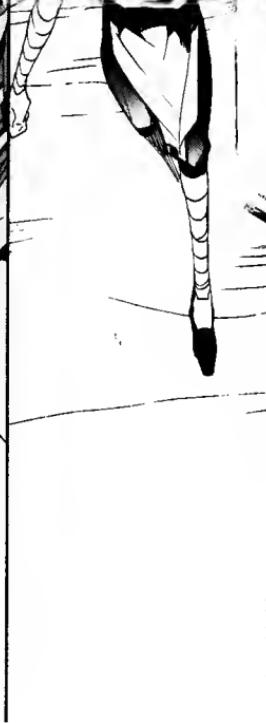
TRANSLATOR, PROOFREADER: EMERYL  
CLEANER & TYPESETTER: THELIKELOVER







 **Chapter 69**









IF IT'S  
POSSIBLE,  
SOUND OUT  
WHAT THEY  
PLAN TO DO.





THERE'S  
ONLY ONE  
PERSON WITH  
BLACK HAIR AND  
EYES WHO CAN  
MANIPULATE  
MAJUTSU IN A  
PLACE FULL  
HOURYOKU.

WHAT  
IS IT?

LORD  
SARALEGUI?

"THE  
SUCCE-  
SOR OF THE  
WINCOTT'S  
WITH BLACK  
EYES  
AND HAIR."

THAT  
MAN IS  
AN IDIOT,  
ISN'T HE?



I WOULD  
LIKE  
TO MEET  
HIM.  
...THE  
MAOH.



THOSE  
EYES...  
WHEN DID  
THAT  
HAPPEN?



CLATTER

CLATTER

CLATTER





SOME  
PEOPLE  
AREN'T  
GETTING  
MEALS.

I WOULDN'T  
BE ABLE TO  
SLEEP IF YOU  
STARVED TO  
DEATH  
LIKE THIS.

I DON'T  
DENY WE'RE  
SHORT-HANDED.

DING  
DONG  
DING  
DONG

DING  
DONG  
DING  
DONG



IT'S A  
FUNERAL.



SOMEONE  
DIED?



DING  
DONG



DING  
DONG



A  
CHILD.

THE CASKET IS  
WHITE. A WHITE  
CASKET IS USED TO  
PRAISE THEIR  
PATRIOTISM WHEN  
A CHILD  
SOLDIER DIES.



SO THERE'S ONLY OLD MEN AND FEMALE CHILDREN IN THE TERRITORY.

MANY SOLDIERS ARE NEEDED TO BATTLE WITH THE MAZOKU THAT MAY COME.

THEY CALL THEM FROM CALORIA EVERY YEAR.

BY SHI-MARON'S LAWS, WHEN YOU TURN TWELVE YOU ENTER THE MILITARY.



EH...



RAT  
TLE



THEN ARISTOCRATS  
AND LADIES  
SHOULD  
FIGHT.

IF WE'D LIKE  
TO FIGHT  
NO MATTER  
WHAT

DON'T WANT  
TO LOSE  
ANYMORE  
PEOPLE IN  
CALORIA.



I HATE  
WAR.





YOU'RE  
A GOOD  
RULER.



NO WAY!

MY  
HUSBAND  
WAS A GOOD  
LORD AND  
THE PEOPLE  
LOVED HIM,  
BUT I'M DIF-  
FERENT.



I'M  
SELLING OFF  
THE DESCEN-  
DENTS OF THE  
WINCOTT'S TO  
BIG SHIMARON.  
I'M A CRUEL  
WOMAN.



LET'S  
INTRODUCE  
HIM!

TA  
THE  
NEXT HEAD  
OF THE  
WINCOTT  
FAMILY,  
LINDSEY!

DA

WA  
LIWAHHHHH!  
IT'S THE REAL  
"POISON  
ANISSINA"!!

HIC500

THE MOST POPULAR IN  
SHIN-JAKOKU!

INSTEAD OF SILENCING  
CRYING CHILDREN TILL MAKE  
THEM SCREAM IN FEAR!

SECOND EDITION!  
THE "POISON ANISSIMA"  
SERIES

IT'S  
BECAUSE YOU  
WRITE TERRIFYING  
NOVELS WITH  
YOURSELF AS  
THE LEADING  
CHARACTER AND  
USELESSLY  
TERRORIZE  
CHILDREN...

IT'S  
PITIFUL! ARE  
YOU THE DE-  
SCENDANT  
OF A DISTIN-  
GUISHED  
FAMILY THAT  
STILL MANIP-  
ULATES  
POISON!?

I'M  
SCARED  
!!!!

NO,  
UHM  
...

...I'M  
TWELVE.

HOW  
OLD ARE  
YOU?  
THREE?

HE'S  
TINY.

EEH!

SO  
WHAT DO  
YOU PLAN  
ON USING  
LINDSEY  
FOR?

I'VE  
ALREADY  
DECIDED!

YOU'RE  
OLDER  
THAN  
GRETA  
!?

HE'S THE  
NEPHEW OF  
SUZANNA  
JULIA.  
OF THE  
CURRENT  
DESCENDENTS  
HE HAD THE  
THICKEST  
BLOOD.

IT'S  
AN  
EXPERI-  
MENT...  
NO,

A  
MEDICAL  
TREAT-  
MENT!





... PLEASE.

...MASTER,  
GIVE ME  
ORDERS.

THEY  
TAKE A VOW  
OF LOYALTY  
ONLY TO  
SOMEONE  
FROM THE  
WINCOTTS.

THIS  
POISON  
ALL BUT  
KILLS THE  
PERSON.

JUST LIKE  
THE "POISON  
MANUAL" DE-  
SCRIBED!

MAGNI-  
FICIENT!





THERE'S  
A SIZE  
DIFFERENCE  
BETWEEN  
US...

...I, I  
WAS  
NEG-  
LIG-  
ENT...

UNDER-  
STOOD.

WHAA!?

WATCH  
OUT,  
ANISS...

GAH...







I KNEW THE  
POISON  
WOMAN WAS  
STRONG!

AMAZING!  
ANISSINA  
IS SO  
COOL!

AMAZ-  
ING!!

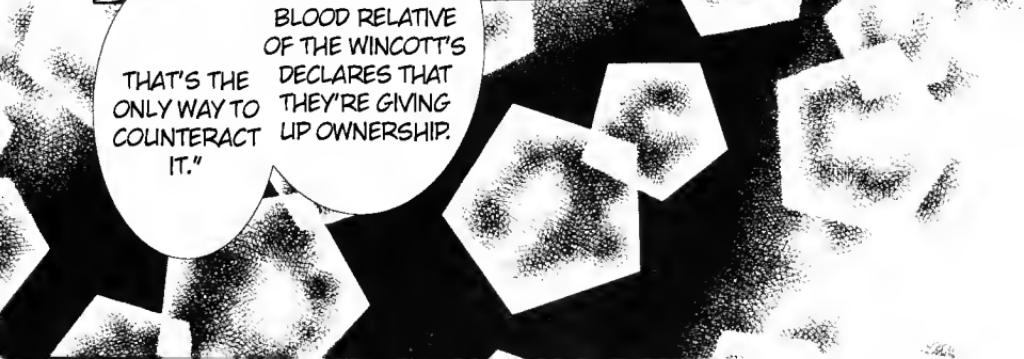
AAH

AAH

AAH

ANISSINA!

AH...





# Kyou kara Ma no Tsuku Jiyuugyou!

## Chapter 69

HAS BEEN  
BRUGHT TO YOU BY:

**ONADORU EUPHORIA**

([WWW.SAKURACITIES.COM/YAOIGAMES/INDEX.PHP](http://WWW.SAKURACITIES.COM/YAOIGAMES/INDEX.PHP))

+

**CHIBI CHIBI**

([WWW.CHIBI-FANSLIB.COM](http://WWW.CHIBI-FANSLIB.COM))

TRANSLATOR: EMERYL

RAWS: BLEEDINGCARNATION

CLEANER & TYPESETTER: THELUKELOVER, LORI

